Arrête:

Article premier. - Est homologué, le plan de réaménagement foncier du périmètre public irrigué de Rmathi de la délégation de Gabès Ouest, au gouvernorat de Gabès annexé au présent arrêté.

- Art. 2. Le présent arrêté emporte transfert de la propriété interpartes. Les privilèges, hypothèques et baux de toute nature portant sur des parcelles soumises à l'aménagement foncier existant au moment de l'application du réaménagement sont transférés de droit sur les nouvelles parcelles reçues en échange par le débiteur ou bailleur.
- Art. 3. Les propriétaires sont tenus de payer la différence de valeur entre la parcelle de terre d'origine et la parcelle de terre attribuée dans le cadre du réaménagement foncier au profit de l'agence foncière agricole. Les copropriétaires sont considérés solidaires pour le paiement de cette valeur, une hypothèque en rang utile grèvera la parcelle de terre attribuée pour garantie de paiement de cette différence.
- Art. 4. Le directeur général de l'agence foncière agricole est chargé de l'exécution du présent arrêté qui sera publié au Journal Officiel de la République Tunisienne.

Tunis, le 22 avril 2006.

Le ministre de l'agriculture et des ressources hydrauliques

Mohamed Habib Haddad

Vu

Le Premier ministre

Mohamed Ghannouchi

MINISTERE DE L'INDUSTRIE, DE L'ENERGIE ET DES PETITES ET MOYENNES ENTREPRISES

Arrêté du ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises du 24 avril 2006, relatif à l'approbation de deux conventions types pour la création de projets par essaimage.

Le ministre de l'industrie de l'énergie et des petites et moyennes entreprises,

Vu la loi n° 83-112 du 12 décembre 1983, portant statut général des personnels de l'Etat, des collectivités locales et des établissements publics à caractère administratif, telle que modifiée et complétée par les textes subséquents et notamment la loi n° 2003-20 du 17 mars 2003,

Vu la loi n° 85-78 du 5 août 1985, portant statut général des agents des offices, des établissements publics à caractère industriel et commercial et des sociétés dont le capital appartient directement et entièrement à l'Etat ou aux collectivités publiques locales telle que modifiée et complétée par les textes subséquents et notamment la loi n° 2003-21 du 17 mars 2003,

Vu la loi d'orientation n° 96-6 du 31 janvier 1996, relative à la recherche scientifique et au développement technologique, telle que modifiée et complétée par les textes subséquents et notamment la loi n° 2002-53 du 3 juin 2002,

Vu la loi n° 56-2005 du 18 juillet 2005 relative à l'essaimage des entreprises économiques et notamment son article 3.

Vu le décret n° 2002-1573 du 1er juillet 2002, fixant les conditions et les modalités dans lesquelles les agents publics, accomplissant une mission de recherche ou de développement technologique en vertu des statuts particuliers auxquels ils appartiennent, peuvent être autorisés à être délégués auprès des entreprises et établissements publics ou privés afin de les assister à créer des projets innovants, ainsi qu'à se mobiliser à plein temps ou à temps partiel dans le but de lancer des projets innovants au sein des technopôles et des pépinières d'entreprises ou de participer à la réalisation de tels projets,

Vu le décret n° 1617-2003 du 16 juillet 2003 fixant les conditions et les modalités d'octroi du congé de création d'entreprises,

Vu le décret n° 2006-95 du 16 janvier 2006, fixant les taux et les conditions de déduction des dépenses engagées au titre de 1'essaimage de la base imposable.

Arrête

Article premier. - Sont approuvées, les deux conventions types annexées au présent arrêté et relatives à la création de projets par essaimage pour les entreprises publiques et les entreprises privées.

- Art. 2. Pour bénéficier de la déduction des dépenses engagées au titre de l'essaimage, de la base imposable, l'entreprise concernée doit soumettre la convention signée avec le promoteur du projet au visa du ministre chargé des petites et moyennes entreprises.
- Art. 3. Le présent arrêté sera publié au Journal Officiel de la République Tunisienne.

Tunis, le 24 avril 2006.

Le ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises

Afif Chelbi

Vu

Le Premier ministre

Mohamed Ghannouchi

Annexe 1

CONVENTION TYPE POUR LA CREATION D'UN PROJET PAR ESSAIMAGE POUR LES ENTREPRISES PRIVEES

L'entreprise dont le siège social est situé, enregistrée au registre du commerce sous le numéro identifiant fiscal numéro représentée légalement par Monsieur agissant en qualité de, dénommée ci-après « l'entreprise ».
D'une part,
Et Monsieur titulaire de la carte d'identité nationale N°, demeurant dénommé ci-après, « le promoteur ».
D'autre part,
Il a été convenu de réaliser le projet prévu à l'article premier de la présente convention par essaimage conformément à la loi n° 2005-56 du 18 juillet 2005 relative à l'essaimage des entreprises économiques.
ARTICLE PREMIER
Identification du projet
Le projet objet de la présente convention consiste en (un résumé du projet comportant notamment des informations sur la nature de l'investissement, l'activité principale, le régime de l'investissement, le lieu d'implantation du projet et des informations concernant le marché, le coût du projet, la structure du schéma de financement et d'investissement, la forme juridique de l'entreprise, le taux de participation étrangère, le planning de réalisation du projet, les postes d'emplois à créer)

Entre

Le engagements de l'entreprise

Dans le cadre de l'accompagnement et de l'assistance du promoteur pour la création et la concrétisation du projet, l'entreprise s'engage essentiellement à :

- Permettre au promoteur de se mobiliser à plein temps ou à temps partiel selon la nature du projet, pour la réalisation de son projet, et ce, pour une durée et fixer la situation juridique du promoteur à la fin de cette durée (lesdites questions sont fixées en commun accord entre les deux parties),
- Financer et élaborer l'étude technico-économique du projet,
- Suivre l'élaboration de l'étude d'exécution du projet en collaboration avec le promoteur,
- Fournir au promoteur l'assistance et la consultation technique (le choix des équipements et des procédés de production, les analyses et la négociation des contrats),
- Fournir les services administratifs (bureau équipé des moyens de communication, fax...) et les aspects logistiques nécessaires à la réalisation du projet (les déplacements au profit du projet, participer aux sessions de formation spécifiques,...), la durée de bénéfice de ces services est fixée d'un commun accord entre les deux parties,
- Aider le promoteur à bénéficier des différents avantages accordés dans le domaine de l'investissement et éventuellement à avoir les autorisations prévues par la législation et la réglementation en vigueur en vue d'exercer son activité,
- Aider le promoteur à compléter son schéma de financement en cas de besoins,
- Participer si nécessaire au capital du projet. Toutefois cette participation ne doit pas donner lieu à une majorité au capital,
- Orienter, conseiller et assister le promoteur à la gestion, la commercialisation et le suivi du projet pendant la période d'exploitation et pour une durée maximum de deux ans à partir de la date d'entrée en exploitation,
- Préserver la confidentialité des informations relatives au projet.

ARTICLE 3

Les engagements du promoteur

Dans le cadre de la réalisation du projet objet de la présente convention, le promoteur s'engage à :

• Assumer à titre personnel la responsabilité de la gestion du projet,

- Participer au minimum de 10% au capital du projet,
- Collaborer avec l'entreprise dans la préparation de l'étude technico-économique du projet,
- Renoncer à la prime d'étude au profit de l'entreprise en cas de bénéfice de cet avantage conformément à la législation en vigueur,
- Etablir un planning de réalisation du projet et s'en tenir à son exécution sous la supervision de l'entreprise,
- Adresser tous les trois mois un rapport au représentant légal de l'entreprise portant l'avancement de l'exécution du projet et précisant, éventuellement, les difficultés rencontrées au niveau de la réalisation du projet,
- Préserver la confidentialité des informations fournies par l'entreprise.

Règlement des conflits à l'amiable

Les différends qui pourraient naître entre l'entreprise et le promoteur à propos de la réalisation du projet peuvent être soumis au ministère chargé des petites et moyennes entreprises pour règlement amiable.

Fait à/ le :/	/
Le promoteur	Le représentant légal de l'entreprise

Visa du ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises

Annexe 2

CONVENTION TYPE POUR LA CREATION D'UN PROJET PAR ESSAIMAGE POUR LES ENTREPRISES PUBLIQUES

L'entreprise dont le siège social est situé, enregistrée au registre du commerce sous le numéro identifiant fiscal numéro représentée légalement par Monsieur agissant en qualité de, dénommée ci-après « l'entreprise ».
D'une part,
$\begin{tabular}{lllllllllllllllllllllllllllllllllll$
D'autre part,
Il a été convenu de réaliser le projet prévu à l'article premier de la présente convention par essaimage conformément à la loi n° 2005-56 du 18 juillet 2005 relative à l'essaimage des entreprises économiques.
ARTICLE PREMIER
Identification du projet
Le projet objet de la présente convention consiste en (un résumé du projet comportant notamment des informations sur la nature de l'investissement,

l'activité principale, le régime de l'investissement, le lieu d'implantation du projet et des informations concernant le marché, le coût du projet, la structure du schéma de financement et d'investissement, la forme juridique de l'entreprise, le taux de participation étrangère, le planning de réalisation du projet, les postes d'emplois à

N° 34

créer)

Entre

Le engagements de l'entreprise

Dans le cadre de l'accompagnement et de l'assistance du promoteur pour la création et la concrétisation du projet, l'entreprise s'engage essentiellement à :

- Permettre au promoteur de bénéficier du régime du congé de création d'entreprise ou du régime de la délégation et de la mobilisation ainsi que du régime du distribution des revenus d'exploitation des brevets, de découverte ou d'invention conformément à la législation en vigueur,
- Financer et élaborer l'étude technico-économique du projet,
- Suivre l'élaboration de l'étude d'exécution du projet en collaboration avec le promoteur,
- Fournir au promoteur l'assistance et la consultation technique (le choix des équipements et des procédés de production, les analyses et la négociation des contrats),
- Fournir les services administratifs (bureau équipé des moyens de communication, fax...) et les aspects logistiques nécessaires à la réalisation du projet (les déplacements au profit du projet, participer aux sessions de formation spécifiques,...), la durée de bénéfice de ces services est fixée d'un commun accord entre les deux parties,
- Aider le promoteur à bénéficier des différents avantages accordés dans le domaine de l'investissement et éventuellement à avoir les autorisations prévues par la législation et la réglementation en vigueur en vue d'exercer son activité,
- Aider le promoteur à compléter son schéma de financement en cas de besoins,
- Participer indirectement au capital de l'entreprise. Cette participation peut être réalisée à travers un fonds commun de placement à risque,
- Orienter, conseiller et assister le promoteur à la gestion, la commercialisation et le suivi du projet pendant la période d'exploitation et pour une durée maximum de deux ans à partir de la date d'entrée en exploitation,
- Préserver la confidentialité des informations relatives au projet.

ARTICLE 3

Engagement du promoteur

Dans le cadre de la réalisation du projet objet de la présente convention, le promoteur s'engage à :

- Assumer à titre personnel la responsabilité de la gestion du projet,
- Participer au minimum de 10% au capital du projet,
- Collaborer avec l'entreprise dans la préparation de l'étude technico-économique du projet,
- Renoncer à la prime d'étude au profit de l'entreprise en cas de bénéficie de cet avantage conformément à la législation en vigueur,
- Etablir un planning de réalisation du projet et s'en tenir à son exécution sous la supervision de l'entreprise,
- Adresser tous les trois mois un rapport au représentant légal de l'entreprise portant l'avancement de l'exécution du projet et précisant, éventuellement, les difficultés rencontrées au niveau de la réalisation du projet,
- Préserver la confidentialité des informations fournie par l'entreprise.

Règlement des conflits à l'amiable

Les différends qui pourraient naître entre l'entreprise et le promoteur à propos de la réalisation du projet peuvent être soumis au ministère chargé des petites et moyennes entreprises pour règlement amiable.

Fait àle:/	/
Le promoteur	Le représentant légal de l'entreprise

Visa du ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises

Arrêté du ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises du 22 avril 2006, portant quatrième renouvellement du permis de recherche d'hydrocarbures dit permis « Kairouan Nord ».

Le ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises,

Vu la loi n° 84-47 du 14 juillet 1984, portant approbation de la convention et ses annexes signées à Tunis le 4 novembre 1983 entre l'Etat Tunisien d'une part, l'Entreprise Tunisienne d'Activités Pétrolières, la société « Kuwait Foreign Petroleum Exploration Company » (KUFPEC) et la société « Elf Aquitaine Tunisie » d'autre part,

Vu le code des hydrocarbures promulgué par la loi n° 99-93 du 17 août 1999, tel que modifié et complété par la loi n° 2002-23 du 14 février 2002 et la loi n° 61-2004 du 27 juillet 2004,

Vu le décret n° 2000-713 du 5 avril 2000, portant composition et fonctionnement du comité consultatif des hydrocarbures,

Vu le décret n° 2000-946 du 2 mai 2000, fixant les coordonnées géographiques et les numéros de repères des sommets des périmètres élémentaires constituant les titres des hydrocarbures,

Vu le décret n° 2005-3023 du 21 novembre 2005, portant ratification de l'avenant n° 1 à la convention régissant le permis de recherche d'hydrocarbures dit « Kairouan Nord » et ses annexes.

Vu l'arrêté du ministre de l'économie nationale du 23 juin 1984, portant institution du permis de recherche de substances minérales du second groupe dit permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'énergie et des mines du 16 mars 1989, portant extension d'une année de la durée de la période initiale du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'énergie et des mines du 3 juillet 1989 portant autorisation de cession totale des intérêts détenus par la société « Elf-Aquitaine Tunisie » dans le permis « Kairouan Nord » au profit de la société « KUFPEC »,

Vu l'arrêté du ministre de l'économie nationale du 16 décembre 1989, portant extension d'une année de la durée de la période initiale du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'économie et des finances du 31 août 1990, portant premier renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'économie nationale du 12 mars 1992, portant extension d'une année de la durée du premier renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'économie nationale du 15 décembre 1992, portant institution de la concession d'exploitation de substances minérales du second groupe dite concession « Sidi El Kilani »,

Vu l'arrêté du ministre de l'économie nationale du 15 juin 1994, portant extension de six mois de la durée du premier renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 11 avril 1995, portant extension de six mois de la durée du premier renouvellement du permis « Kairouan Nord », Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 3 août 1996, portant deuxième renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 12 novembre 1996, portant extension de la superficie du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 17 janvier 1998, portant extension d'une année de la durée du deuxième renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 25 août 1999, portant extension d'une année de la durée du deuxième renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 12 décembre 2000, fixant la liste des permis et concessions admis au bénéfice des dispositions du code des hydrocarbures,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 3 janvier 2001, portant troisième renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie du 15 février 2001, fixant les modalités de dépôt et d'instruction des demandes de titres d'Hydrocarbures,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie et de l'énergie du 16 juillet 2003, portant extension d'une année de la durée du troisième renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises du 21 février 2005, portant extension d'une année de la durée du troisième renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'arrêté du ministre de l'industrie, de l'énergie et des petites et moyennes entreprises du 17 mars 2005, portant autorisation de cession partielle d'intérêts détenus par la société « Kufpec (Tunisia) Limited » dans le permis « Kairouan Nord » au profit de la société « CNPC International Ltd »,

Vu l'acte de cession en date du 9 mai 1990, par lequel la société « KUFPEC »a cédé la totalité de ses intérêts dans le permis « Kairouan Nord » au profit de sa filiale la société « Kufpec (Tunisia) Limited »,

Vu La notification déposée à la direction générale de l'énergie le 21 novembre 2005, par lequel la société « CNPC International Ltd » a cédé la totalité de ses intérêts dans le permis « Kairouan Nord » au profit de sa filiale la société « CNPC International (Tunisia) Ltd »,

Vu la demande déposée le 5 juillet 2005 à la direction générale de l'énergie, par laquelle les société « Kufpec (Tunisia) Limited » et « CNPC International Ltd » et l'Entreprise Tunisiennes d'Activités Pétrolières ont sollicité le quatrième renouvellement du permis « Kairouan Nord »,

Vu l'avis favorable émis par le comité consultatif des hydrocarbures lors de sa réunion du 16 septembre 2005,

Vu le rapport du directeur général de l'énergie,

Arrête:

Article unique. - Est renouvelé, pour une période de trois ans allant du 10 juillet 2005 au 9 juillet 2008, le permis de recherche d'hydrocarbures dit permis « Kairouan Nord » au profit des sociétés « Kufpec (Tunisia) Limited » et « CNPC International (Tunisia) Ltd » et de l'Entreprise Tunisienne d'Activités Pétrolières.